

# **Соглашение о лицензировании и поддержке программного обеспечения**

*Распространяется на:*

**RAD Studio 11.3**

**Delphi 11.3**

**C++Builder 11.3**

**1. ПРЕДМЕТ ДОГОВОРА.** Данное Соглашение о лицензировании и поддержке программного обеспечения (далее "Соглашение") является правовым соглашением между Вами (физическими лицом или организацией - субъектом права (далее именуемым "Лицензиат")) и Embarcadero Technologies, Inc., Делавэрской компанией, с головным офисом по адресу 10801 N Mopac Expressway, Building 1, Suite 100, Austin, Texas 78759, и ее филиалами (далее "Лицензиар"). Загружая или распаковывая программное обеспечение и/или документацию (далее "Продукты"), принадлежащие Лицензиару, Лицензиат соглашается соблюдать условия данного Соглашения. При возникновении конфликта между условиями данного Соглашения и любого другого предписывающего документа условия данного Соглашения являются регулирующими и имеют преимущественную силу. Доставка, в случае если производится отличным от электронной доставки способом, должна производиться франко-перевозчиком (в терминах Инкотермс 2010) от пункта отгрузки Лицензиара. Если Лицензиат оценивает программное обеспечение Лицензиара, данная оценка регулируется исключительно условиями раздела 22 данного Соглашения.

## **2 ЛИЦЕНЗИЯ.**

**2.1 ПРЕДОСТАВЛЕНИЕ ЛИЦЕНЗИИ.** Лицензиар передает Лицензиату неисключительную, не подлежащую передаче, бессрочную (за исключением случаев, когда Лицензиат приобрел Подписку на лицензию (как определено ниже)) лицензию (далее "Лицензия") на установку данного Продукта в пределах страны (далее "Страна действия лицензии"), указанной Лицензиатом в качестве адреса доставки в документах на поставку Продукта (или, в случае, если указана страна, входящая в ЕС, то в пределах ЕС) в момент приобретения, и исключительно для разработки программ и/или управления имеющимися у него внутренними системами и данными следующим образом:

(а) Если Лицензиат приобрел Сетевую именную пользовательскую лицензию или Именную пользовательскую лицензию, Лицензиат может установить данный Продукт на один или более компьютеров и передать одному из сотрудников компании Лицензиата (далее "Именованному пользователю") право использования данного Продукта в пределах Страны действия лицензии, гарантируя, что только Именованный пользователь использует данный Продукт. Для ясности, этот раздел не относится к редакции Community Edition, которая является бесплатной и допускает только, ограниченное коммерческое использование.

(b) Если Лицензиат приобрел Пользовательскую лицензию на одновременный доступ (Concurrent Users License), Лицензиат может установить данный Продукт для использования в сети в пределах Страны действия лицензии; в этом случае Продукт может использоваться одновременно на нескольких компьютерах, не превышающих числом то число пользователей, которое определено в лицензии, приобретенной Лицензиатом. Лицензиат гарантирует, что Продукт доступен и используется только на указанной Территории. Под Территорией имеется в виду географическая область, в пределах которой Продукт может быть доступен и использоваться. Использование на указанной Территории должно регулироваться экспортными ограничениями, приведенными ниже. Территория может быть любой из следующих трех географических областей, но только одной: Территория Америки, Территория Европы, Ближнего Востока и Африки или Азиатско-Тихоокеанская Территория, в границах, определенных далее.

Географические Территории определены следующим образом:

'Территория Америки' включает в себя и ограничивается географическими областями в пределах Северной и Южной Америк (исключая Кубу).

'Территория Европы, Ближнего Востока и Африки' или 'Территория EMEA' включает в себя и ограничивается географическими областями в пределах Европы, Ближнего Востока и Африки, включая страны бывшего Советского Союза (но исключая Сирию, Иран и Судан);

'Азиатско-Тихоокеанская Территория' включает в себя и ограничивается географическими областями в пределах Азии и Австралии и Океании (но исключая Северную Корею).

За исключением случаев, запрещенных применяемым законом, передача данного Продукта в страну (или, в случае Европейского Союза, за пределы ЕС), не определенную в документах на поставку на момент приобретения, запрещена и лишает юридической силы данную лицензию. Временное использование Продукта вне Страны действия лицензии или вне Территории, если пользователь находится в пути, разрешается.

Использование Лицензиатом Продукта может быть ограничено платформами СУБД. Проверьте в документах Лицензиата при оформлении заказа список платформ, подпадающих под действие лицензии. Определенные версии Продукта могут включать AppWave и/или функции приложений. К этим приложениям могут применяться дополнительные ограничения, которые приводятся в сопровождающих их дополнительных условиях.

## **2.2. ОБЩИЕ ПОЛОЖЕНИЯ, РАСПРОСТРАНЯЮЩИЕСЯ НА КОМПИЛИРОВАННЫЕ ПРОГРАММЫ И СВОБОДНО РАСПРОСТРАНЯЕМЫЕ ФАЙЛЫ.**

**2.2.1 Свободно распространяемые файлы.** Продукт может включать определенные файлы, библиотеки и/или исходный код, прямо отмеченные Лицензиаром в сопроводительной печатной или онлайн документации как "свободно распространяемые"

(далее "Свободно распространяемые файлы"), которые необходимы для пользования объектами (далее "Объекты"), созданными посредством Продукта. По мере необходимости Лицензиар может отметить в качестве "Свободно распространяемых" иные файлы. По поводу дополнительной информации относительно Свободно распространяемых файлов Лицензиат должен обратиться к документации, включая файлы "readme" и "deploy", поставляемые вместе с Продуктом. Если в файлах "readme" и "deploy" не указано иное, Свободно распространяемые файлы могут распространяться только в составе Объектов, созданных Лицензиатом, в виде исполняемых файлов, не содержащих исходный код. В соответствии с положениями и условиями данного Соглашения, Лицензиат может свободно распространять исходный код или компилированный код, полностью созданный Лицензиатом и не содержащий никаких Свободно распространяемых файлов.

**2.2.2 Лицензирование Свободно распространяемых файлов.** В соответствии с положениями и условиями данного Соглашения, включая ограничения, указанные в разделе 2.2.3, Лицензиар передает Лицензиату персональную, неисключительную, не подлежащую передаче, ограниченную лицензию на следующие действия: (а) изготовление точных копий Свободно распространяемых файлов и распространение этих копий исключительно в качестве компонентов Объектов, созданных Лицензиатом, и исключительно для обеспечения для конечных пользователей (далее "Конечные пользователи") возможности устанавливать и запускать Объекты; (б) установку и исполнение Свободно распространяемых файлов (без внесения изменений) на компьютерах, которые являются собственностью Лицензиата или которыми Лицензиат владеет исключительно для собственного внутреннего использования; (с) передачу Конечным пользователям Лицензиата на правах сублицензии персонального, неисключительного, не подлежащего передаче права устанавливать и выполнять Свободно распространяемые файлы без внесения в них изменений, исключительно в качестве компонентов Объектов и исключительно для собственного внутреннего использования этими Конечными пользователями, при условии соблюдения Конечными пользователями ограничений в отношении Свободно распространяемых файлов, приведенных в разделе 5. Несмотря на вышеизложенное, Лицензиат может изменять Свободно распространяемые файлы, которые были предоставлены Лицензиату в виде исходного кода, в соответствии со всеми условиями, приведенными в разделе 2.2, а также гарантируя, что измененные Свободно распространяемые файлы распространяются на следующих условиях: (i) только в составе более крупных Объектов Лицензиата; (ii) исходный Свободно распространяемый файл переименован; и (iii) распространение разрешено только для исполняемых Свободно распространяемых файлов, а не файлов, содержащих исходный код. Правами, переданными Лицензиату в соответствии с данным разделом 2.2.2, не имеет права пользоваться никто другой, включая соразработчиков, вне зависимости от того, каким образом Лицензиат будет компилировать, связывать или собирать Объекты, созданные Лицензиатом. Эти права применимы только к Свободно распространяемым файлам и ни к каким другим файлам, библиотекам, исходному коду или иным компонентам или производным продуктам данного Продукта. Они могут использоваться только в отношении Объектов, созданных Лицензиатом с применением лицензированной, правильно зарегистрированной копии Продукта.

**2.2.3 Безусловные ограничения.** Независимо от характера вносимых Лицензиатом изменений и независимо от того, каким образом Лицензиат будет компилировать, связывать или собирать Объекты, созданные Лицензиатом: (а) за исключением случаев, описываемых в разделе 2.2.6, Лицензиат не имеет права разрешить Конечным пользователям Лицензиата изменять или далее распространять Свободно распространяемые файлы или использовать Свободно распространяемые файлы в любых программах, которые они создают; (б) Лицензиат не имеет права использовать названия, логотипы или торговые марки Лицензиара и его поставщиков для продвижения на рынке Объектов Лицензиата, кроме как указав в описании, что Объекты Лицензиата были созданы с применением Продукта; (с) все копии Объектов, созданных Лицензиатом, должны содержать надлежащую оформленную ссылку на авторские права - как собственные авторские права Лицензиата, так и авторские права Лицензиара, относящиеся к Продукту; Лицензиат не имеет права удалять или изменять какие-либо ссылки на авторские права, торговые марки и другие права собственности Лицензиара, относящиеся к любой части Свободно распространяемых файлов; и (д) Лицензиат может распространять Свободно распространяемые файлы только с Объектами, которые добавляют определяющую и существенную функциональность этим Свободно распространяемым файлам, а не являются лишь множеством или подмножеством любых из этих Свободно распространяемых файлов, и которые созданы в соответствии с условиями данного Соглашения. Лицензиат не может изменять или распространять Свободно распространяемые файлы таким образом, что какая-либо их часть становится, или может быть интерпретирована, или предъявлена в качестве подпадающей под действие Исключенной лицензии. "Исключенная лицензия" - это лицензия, требующая, в качестве условия использования, внесения изменений и распространения, чтобы (а) код был раскрыт или распространялся в виде исходного кода; или (б) все имели право вносить в него изменения.

**2.2.4 Отношения с Конечными пользователями.** Кроме случаев, установленных в разделе 2.3, данное Соглашение не предполагает наличия сторонних выгодоприобретателей. Следовательно, Лицензиар не предоставляет никакой гарантии никакому лицу, за исключением ограниченной гарантии, предоставляемой Лицензиату, первоначальному покупателю Продукта в порядке, установленном в данном документе, и Лицензиат обязуется единолично отвечать перед Конечными пользователями Лицензиата (или иными лицами, которые используют или приобретают Объекты) за поддержку, обслуживание, обновления или техническую и иную помощь (включая относящуюся ко всем Свободно распространяемым файлам, включенными в них), и эти лица не имеют права обращаться к Лицензиару по поводу какого-либо обслуживания и помощи. Лицензиат обязуется предоставить возмещение, защиту и неприкосновенность Лицензиара, его лицензиаров, его поставщиков и всех их задействованных работников, служащих, управляющих и партнеров от любых претензий и ответственности, возникающей вследствие или в связи с использованием, поставками, воспроизведением или распространением Объектов Лицензиата третьими лицами.

**2.2.5 Программное обеспечение сторонних производителей.** Продукт, включая Свободно распространяемые файлы, может содержать исходный код, свободно распространяемые файлы и/или иные файлы, библиотеки или компоненты, полученные от

сторонних поставщиков и/или проекты с открытым исходным кодом (далее "Продукция сторонних производителей"). Использование такой Продукции сторонних производителей подпадает под лицензионные ограничения, налагаемые правообладателем такого продукта (далее "Сторонний производитель"). Лицензиат несет единоличную ответственность за обеспечение полного соблюдения лицензионных условий для такой Продукции сторонних производителей. Лицензиат должен действовать в соответствии с онлайн документацией (если имеется), поставляемой с данной Продукцией сторонних производителей, в отношении всех лицензионных ограничений, налагаемых Сторонним производителем. В любом случае, все лицензионные ограничения, налагаемые Сторонним производителем, дополняют, а не замещают, положения и условия данного Соглашения.

**2.2.6 Положения, относящиеся к разработчикам компонентов.** Применительно к разделу 2.2.6 следующие термины имеют следующий смысл:

"Компонент" - это программный модуль или объект, разработанный Лицензиатом с помощью Продукта, который создан для взаимодействия с другими модулями/объектами, разработанными иными производителями с использованием различных средств разработки.

"Заказчик компонентов" - это физическое лицо или организация, которая приобретает Компоненты у Лицензиата в следующих целях: (i) интеграция этих Компонентов с программными модулями/объектами, разработанными с использованием различных средств разработки; и (ii) продажа полученных интегрированных продуктов Конечным пользователям соответствующего Заказчика компонентов.

"Разработчик компонентов" - это физическое лицо или организация, которая использует Продукт для разработки Компонентов и продажи их Заказчикам компонентов.

Если Лицензиат является Разработчиком компонентов, Лицензиат имеет право (i) распространять копии Свободно распространяемых файлов среди Заказчиков компонентов Лицензиата, и (ii) передавать им право распространения копий Свободно распространяемых файлов вместе с Компонентами Лицензиата и с их собственными Объектами Конечным пользователям Заказчика только в случае, когда Лицензиат заключил соглашение с каждым из этих Заказчиков компонентов, которое соответствует разделу 2.2.6 данного Соглашения и содержит следующие положения (перечисленные в соответствии с текстом данного соглашения):

**2.2.6.1 Сублицензирование Свободно распространяемых файлов.** В соответствии с положениями и условиями данного раздела, включая ограничения, указанные в разделе 2.2.6.2, [вставьте имя Разработчика компонентов] передает вам персональную, неисключительную, не подлежащую передаче, ограниченную сублицензию на следующие действия: (а) изготовление точных копий Свободно распространяемых файлов и распространение этих копий исключительно вместе с созданными вами объектами, которые включают в себя компоненты, полученные от [вставьте имя Разработчика компонентов] (далее "Объекты"), и исключительно для обеспечения для конечных пользователей (далее "Конечные пользователи") этих Объектов возможности

устанавливать и запускать Объекты; (б) установку и исполнение Свободно распространяемых файлов (без внесения изменений) на компьютерах, которые являются вашей собственностью или которые вы используете исключительно для собственных внутренних разработок; и (с) передачу вашим Конечным пользователям на правах сублицензии персонального, неисключительного, не подлежащего передаче права устанавливать и выполнять Свободно распространяемые файлы без внесения в них изменений, исключительно в качестве компонентов ваших Объектов и исключительно для собственного внутреннего использования этими Конечными пользователями, при условии соблюдения Конечными пользователями ограничений в отношении Свободно распространяемых файлов, приведенных в разделе 2.2.6.4.

**2.2.6.2 Безусловные ограничения.** Независимо от характера вносимых вами изменений и независимо от того, каким образом вы будете компилировать, связывать или собирать ваши Объекты: (а) вы не имеете права разрешить вашим Конечным пользователям изменять или далее распространять Свободно распространяемые файлы или использовать Свободно распространяемые файлы в любых программах, которые они создают; (б) вы не имеете права использовать названия, логотипы или торговые марки Лицензиара и его поставщиков для продвижения на рынке ваших Объектов, кроме как указав в описании, что ваши Объекты были созданы с применением Продукта; (с) все копии Объектов, созданных вами, должны содержать надлежащую оформленную ссылку на авторские права - как ваши собственные авторские права, так и авторские права Лицензиара, относящиеся к Продукту; вы не имеете права удалять или изменять какие-либо ссылки на авторские права, торговые марки и другие права собственности Лицензиара, относящиеся к любой части Свободно распространяемых файлов; и (д) вы можете распространять Свободно распространяемые файлы только с Объектами, которые добавляют определяющую и существенную функциональность этим Свободно распространяемым файлам, а не являются лишь множеством или подмножеством любых из этих Свободно распространяемых файлов.

**2.2.6.3 Отсутствие гарантий.** Лицензиар не предоставляет никакой гарантии вам или любому другому лицу. Вы обязуетесь единолично отвечать перед вашими Конечными пользователями (или иными лицами, которые используют или приобретают Объекты) за поддержку, обслуживание, обновления или техническую и иную помощь (включая относящуюся ко всем Свободно распространяемым файлам, включенным в них), и эти лица не имеют права обращаться к Лицензиару по поводу какого-либо обслуживания и помощи. Вы обязуетесь предоставить возмещение, защиту и неприкосновенность Лицензиара, его лицензиаров, его поставщиков и всех их задействованных работников, служащих, управляющих и партнеров от любых претензий и ответственности, возникающей вследствие или в связи с использованием, поставками, воспроизведением или распространением ваших Объектов третьими лицами.

**2.2.6.4 Ограничения.** Вы не имеете права: (а) изменять, адаптировать, переделывать или создавать производные продукты из Свободно распространяемых файлов; (б) сдавать в аренду, в прокат или передавать во временное пользование Свободно распространяемые файлы любой третьей стороне; (с) сублицензировать, распространять или как-либо иначе передавать Свободно распространяемые файлы или любые их компоненты любой третьей

стороне, за исключением случаев, прямо описанных в данном разделе; (d) производить обратное проектирование, декомпиляцию, дизассемблирование или другие попытки извлечения исходного кода из Свободно распространяемых файлов; (e) удалять, изменять или скрывать любую конфиденциальную информацию или уведомления о правах собственности (включая ссылки на авторские права и торговые марки) Лицензиара или его поставщиков, касающиеся Свободно распространяемых файлов; (f) позволять третьим сторонам получать доступ или использовать Свободно распространяемые файлы, например в режиме разделения времени или в режиме сервисного бюро, или как-то иначе предоставляя возможность использовать их или извлекать выгоду третьим сторонам; или (g) воспроизводить или использовать Свободно распространяемые файлы иначе, чем прямо определено в данном разделе. Более того, вы не вправе разрешить вашим Конечным пользователям осуществлять ограниченные действия, определяемые пунктами (a)-(e) и (g), более того, насколько они применимы к Свободно распространяемым файлам; и такие, переданные на условиях сублицензии, права Конечного пользователя на Свободно распространяемые файлы обусловлены выполнением этих ограничений. Ограничения, определяемые в данном разделе, применимы в равной степени к вашему использованию Свободно распространяемых файлов в полном объеме или частично, применительно к любому компоненту и Свободно распространяемым файлам.

**2.2.7 Ограничения.** Вы не имеете права и не вправе разрешить вашим Конечным пользователям (a) изменять, адаптировать, переделывать или создавать производные продукты из Свободно распространяемых файлов, а также объединять Свободно распространяемые файлы с другими программными продуктами иначе, чем описано в сопроводительной документации на Продукт или одобрено в письменной форме компанией Embarcadero; (b) сдавать в аренду, в прокат или передавать во временное пользование Свободно распространяемые файлы любой третьей стороне; (c) сублицензировать, распространять или как-либо иначе передавать Свободно распространяемые файлы или любые их компоненты любой третьей стороне, за исключением случаев, прямо описанных в данном Соглашении; (d) производить обратное проектирование, декомпиляцию, дизассемблирование или другие попытки извлечения исходного кода из Свободно распространяемых файлов; (e) удалять, изменять или скрывать любую конфиденциальную информацию или уведомления о правах собственности (включая ссылки на авторские права и торговые марки) компании Embarcadero или ее поставщиков, касающиеся Свободно распространяемых файлов; (f) воспроизводить или использовать Свободно распространяемые файлы иначе, чем прямо определено в данном документе. Права Конечного пользователя на Свободно распространяемые файлы, переданные на условиях сублицензии, обусловлены выполнением этих ограничений.

**2.2.8 Иные права.** Обратитесь к Лицензиару за информацией о применимых лицензионных сборах и других лицензионных условиях, касающихся всех иных возможностей использования и распространения Свободно распространяемых файлов.

**2.2.9 Библиотеки Сторонних производителей.** Продукт, включая Свободно распространяемые файлы, может использоваться для загрузки дополнительных компонентов и библиотек от Сторонних производителей, независимо от того, являются ли

они исходным кодом (или двоичным кодом), принадлежащим Стороннему производителю или открытым исходным кодом (или двоичным кодом). Каждый компонент или библиотека Стороннего производителя лицензированы для вас в соответствии с условиями применимого лицензионного соглашения, прилагаемого к такому стороннему компоненту или библиотеке. Лицензиар настоящим явно отказывается от ответственности и обязательств, связанных с любой сторонней библиотекой или компонентом, загруженным Лицензиатом при использовании Продукта. Кроме того, Лицензиар не дает никаких гарантий соответствия таких библиотек и компонентов Сторонних производителей законам США или применимым экспортным правилам. Лицензиат также может использовать Продукт, включая Свободно распространяемые файлы, для загрузки дополнительных библиотек, опубликованных Embarcadero, и в этом случае эти библиотеки будут регулироваться настоящим Соглашением.

**2.3 ЗАМЕЧАНИЯ ПО ПРОГРАММНЫМ ПРОДУКТАМ.** Следующие положения и условия, содержащиеся в этой секции 2.3 ("Замечания по программным продуктам") относятся к конкретным редакциям, версиям и компонентам Продукта и действуют в дополнение к другим условиям и положениям, содержащимся в этом Соглашении, включая положения разделов 2.1 и 2.2. Если какое-либо положение Замечаний по программным продуктам, относящееся к Продукту, вступает в противоречие с каким-либо положением данного Соглашения, то положение Замечаний по программным продуктам вытесняет положение Соглашения и вступает в действие.

## **ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ ЛИЦЕНЗИОННЫЕ ПОЛОЖЕНИЯ, ОТНОСЯЩИЕСЯ К РАЗРАБОТКАМ ДЛЯ MAC OS X И iOS**

Для использования Продукта для разработки для Mac OS X и iOS требуется, чтобы Лицензиат (i) выполнял разработку на компьютере марки Apple в средах разработки Xcode и iOS SDK и (ii) принял соответствующее лицензионное соглашение на программное обеспечение Apple для Xcode и соглашение на iOS SDK. Любые приложения, разработанные с использованием Продукта, не могут быть установлены или использоваться в продукте под iOS или отправлены в Apple App Store до тех пор, пока Лицензиат не выполнит все требования Apple, включая, как минимум, входящие в отдельное Соглашение с компанией Apple о программе разработки под iOS. Любые графические объекты, созданные на основе руководств по созданию интерфейсов взаимодействия с пользователями от Apple (Apple's Human Interface Guidelines), могут использоваться только с приложениями для Mac OS X и iOS.

## **ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ ПОЛОЖЕНИЯ, ОТНОСЯЩИЕСЯ К РАЗРАБОТКЕ ДЛЯ ANDROID**

Для использования Продукта для разработки для Android требуется, чтобы Лицензиат принял соответствующее лицензионное соглашение на программное обеспечение Google для пакетов разработки Android SDK и NDK. Для любых приложений, разработанных с использованием Продукта, может потребоваться выполнение определенных требований Google до того, как они будут размещены на Google Play Store.

## **ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ ЛИЦЕНЗИОННЫЕ ПОЛОЖЕНИЯ ДЛЯ RAD SERVER**

В дополнение к Лицензии на Разворачивание Программного Обеспечения RAD Server и Соглашения о Поддержке (“Лицензия RAD Server”), применяются следующие условия для развертывания RAD Server REST Endpoint Publishing (“RAD Server”). Лицензиат может развернуть RAD Server Developer Edition исключительно в целях тестирования для пяти (5) пользователей в организации Лицензиата без какой-либо дополнительной платы. В том случае, если Лицензиат приобретает лицензию RAD Studio Enterprise или Architect, Лицензиат может бесплатно развертывать и распространять неограниченное количество копий RAD Server Lite. Разворачивание RAD Server Enterprise для производственного использования или его распространение третьим лицам за пределами организации Лицензиата запрещено, если Лицензиат не приобретет (i) Лицензию на развертывание программного обеспечения RAD Server, которая доступна для продажи отдельно; или (ii) Лицензию RAD Studio Enterprise или Architect, которая включает в себя Лицензию на RAD Server, и в этом случае могут применяться определенные ограничения. Использование RAD Server в производственных целях и для распространения третьим лицам вне организации Лицензиата регулируется условиями Лицензии на Разворачивание Программного Обеспечения RAD Server.

Технология IoT Edgeware (также известная как ThingPoint) - это компонент RAD Server, который расширяет функциональность RAD Server до интеллектуальных устройств и датчиков. На технологию IoT Edgeware распространяются те же дополнительные лицензионные условия и ограничения использования, которые содержатся в этом разделе 2.3 и регламентируют использование RAD Server. Вы не можете развертывать или использовать технологию IoT Edgeware, если вы не имеете действительной лицензии RAD Server.

Свободно распространяемые файлы в соответствии с лицензией на развертывание RAD Server определяются в файле о развертывания программного обеспечения, поставляемом вместе с продуктом.

## **ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ ЛИЦЕНЗИОННЫЕ ПОЛОЖЕНИЯ, ОТНОСЯЩИЕСЯ К РЕДАКЦИИ COMMUNITY EDITION**

В случае, если Лицензиат получил лицензию на редакции Delphi Community Edition или C++Builder Community Edition (совместно именуемые “Community Edition”), в дополнение к общим условиям, описанным в разделе 2 выше, применяются следующие ниже условия. Обратите внимание, что RAD Studio не предлагается и не может быть лицензирована как Community Edition. Лицензия Community Edition применяется только в том случае, если совокупный годовой доход или иные поступления денежных средств Лицензиата (коммерческой организации, государственной организации или индивидуального разработчика) или любые пожертвования (некоммерческой организации) не превышает 5000.00 долларов США (или эквивалент в других валютах) (“Пороговый уровень”). Если Лицензиат является индивидуальным разработчиком, доход от всех подрядных работ, выполненных разработчиком за один календарный год, не может превышать Пороговый уровень (независимо от того, используется ли Community Edition для всех проектов или

нет). Например, разработчик, который получает оплату в размере \$5000.00 для одного проекта (или более \$5000.00 для нескольких проектов), даже если такая работа над проектами не предполагает использования Community Edition, не может использовать Community Edition. Кроме того, разработчику, создающему только приложение для магазинов приложений (app store), не будет разрешено использовать Community Edition, как только доход от продаж через магазины приложений достигнет 5000.00 долларов США или больше. Если Лицензиат является компанией или организацией, совокупный годовой доход (или иные поступления денежных средств) которой превышает Пороговый уровень, то Лицензиату не разрешается использовать Community Edition, независимо от того, используется ли Community Edition исключительно для написания приложений для внутреннего использования, или для использования третьими лицами за пределами компании, или если создаваемые приложения обеспечивают получение непосредственного дохода. Если Лицензиат не имеет права использовать Community Edition или иным образом не удовлетворяет дополнительным условиям и ограничениям, применимым к Community Edition и описанным в этом разделе, Лицензиат не может скачивать и использовать Community Edition, и любое такое использование неправомерно, является нарушением данного Соглашения и может представлять собой незаконное присвоение прав Лицензиара на интеллектуальную собственность.

Лицензиат может использовать Community Edition для разработки программного обеспечения (X), за которое Лицензиат не взимает оплату прямо или косвенно, или получает иное вознаграждение, в том числе, но не ограничиваясь: лицензионные сборы, оплата услуг, оплата за разработку, оплата за консультационные услуги, абонентская плата, оплата за поддержку, оплата за хостинг платный, или получает иной доход, и тому подобное (совместно именуемые "Лицензионные Сборы") или (Z) если Лицензиат взимает Лицензионные сборы, совокупный годовой доход Лицензиата, включая любые поступления средств, не должен превышать 5000,00 долларов США (или эквивалент в другой валюте). Лицензиатам Community Edition запрещено переносить компилятор командной строки на другой компьютер, поэтому права, предоставленные Лицензиату в разделе 2.4, не распространяются на лицензию Community Edition.

В случае, если Лицензиат решает лицензировать Community Edition (для получения прибыли или в некоммерческих целях), то (i) общее количество развернутых лицензий Community Edition у Лицензиата не может превышать 5 (пять); и (ii) Лицензиатам разрешается только читать исходный код VCL, FireMonkey и другой исходный код, предоставленный в Community Edition.

Лицензия Community Edition предоставляется сроком на один год с первого скачивания или распечатывания носителя с продукцией ("Срок действия Community Edition") и автоматически истекает по окончании Срока действия Community Edition - лицензия Community Edition не продлевается автоматически. Если Вы хотите продолжить использование Community Edition после истечения Срока действия и/или прекращения действия Вашего Community Edition, вы должны повторно установить наиболее современную на тот момент версию Community Edition и согласиться с условиями Соглашения, действующими на этот момент. Например, если Лицензиатом была установлен версия v1.0 Community Edition, и по истечению Срока действия Community

Edition он намерен продолжить использование Community Edition, то, при условии сохраняющегося соблюдения Лицензиатом дополнительных условий и ограничений лицензии Community Edition, Лицензиат должен переустановить текущую на тот момент версию Community Edition и принять ее Лицензионное соглашение. По истечении Срока действия лицензии Community Edition все программное обеспечение, разработанное с использованием лицензии Community Edition, может по-прежнему распространяться Лицензиатом в соответствии с условиями и ограничениями настоящего Соглашения. Все ограничения и условия, относящиеся к лицензии Community Edition, остаются в силе после прекращения или истечения Срока действия лицензии Community Edition. Лицензия Community Edition, предоставленная в соответствии с настоящим разделом, автоматически прекращает свое действие в случае нарушения Лицензиатом условий, указанных в настоящем разделе. Поддержка, описанная в разделе 6.2 ниже, не распространяется на Лицензиатов Community Edition. Ни одно из прав на возмещение убытков, изложенных в настоящем Соглашении, не распространяется на Лицензиатов Community Edition.

Embarcadero будет собирать информацию об использовании Вами Community Edition для целей аудита и улучшения наших продуктов и услуг. Для получения дополнительной информации о сборе, использовании и раскрытии персональных данных ознакомьтесь с Положением о конфиденциальности Embarcadero по адресу  
<https://www.embarcadero.com/ru/privacy-statement>.

## **ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ ЛИЦЕНЗИОННЫЕ ПОЛОЖЕНИЯ, ОТНОСЯЩИЕСЯ К ПРОГРАММНОМУ ОБЕСПЕЧЕНИЮ, ЛИЦЕНЗИРОВАННОМУ ПО ПРИНЦИПУ ПОДПИСКИ**

В случае приобретения Лицензиатом годовой или многолетней лицензии (“Подписка на Лицензию”) применяются нижеследующие условия. Условия, содержащиеся в настоящем разделе, не распространяются на бессрочные или пробные лицензии. Если Лицензиат приобрел Подписку на Сетевую лицензию Именованного Пользователя (Network Named User) или на обычную лицензию Именованного Пользователя (Named User), то в течение срока действия Подписки на Лицензию, начинающегося с даты вступления ее в силу (“Срок Действия Лицензии”), Лицензиату предоставляется ограниченное, неисключительное и непередаваемое право и Лицензия на установку Продукта на не более, чем трех компьютерах для использования одним назначенным лицом в организации Лицензиата (“Именованный Пользователь”). По истечении каждого Срока Действия Лицензии, все Подписки на Лицензии будут автоматически продлены на дополнительный 12-месячный Срок Действия Лицензии (если иное не согласовано в письменной форме), и Лицензиар выставит счет Лицензиату по текущей на тот момент цене на Подписку на Лицензию на следующий срок. Если Лицензиат не будет продлевать Подписку на лицензию на следующий срок, он должен проинформировать об этом Лицензиара или его авторизованных представителей в письменном виде не менее, чем за 60 (шестьдесят) дней до завершения текущего Срока Действия Лицензии. По истечении или прекращении Срока Действия Лицензии, Лицензиат должен немедленно прекратить использование и удалить продукт, но Объекты, созданные во время Срока Действия Лицензии с помощью Продукта можно использовать и распространять. Дальнейшее использование лицензий, полученных по Подписке на Лицензии после истечения или прекращения Срока Действия

Лицензии, неправомерно, является нарушением данного Соглашения и может представлять собой незаконное присвоение прав Лицензиара на интеллектуальную собственность.

В случае, если Лицензиат предоставляет кредитную карту в связи с покупкой или продлением Подписки на Лицензию, Лицензиат тем самым заявляет, что Лицензиат имеет право использовать такую кредитную карту и соглашается предоставить действительную и актуальную информацию о кредитной карте. Предоставляя данные кредитной карты Лицензиару, Лицензиат разрешает Лицензиару использовать эту кредитную карту для оплаты Подписки на лицензии и последующих продлений этой подписки, как указано в соответствующем счете. Если иное не указано в счете, он подлежит оплате в течение 30 (тридцати) дней с даты выставления счета. Если сумма по счету не получена Лицензиаром в установленный срок, то без ограничения прав или средств правовой защиты Лицензиара, на эту сумму могут быть начислены пени в размере 3% от задолженности в месяц, или в максимальном размере, предусмотренном законом, в зависимости от того какой размер пени меньше.

## **ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ ЛИЦЕНЗИОННЫЕ ПОЛОЖЕНИЯ, ОТНОСЯЩИЕСЯ К ПРОГРАММНОМУ ОБЕСПЕЧЕНИЮ, ЛИЦЕНЗИРОВАННОМУ ДЛЯ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ В ОБРАЗОВАТЕЛЬНЫХ ЦЕЛЯХ**

В случае, когда Лицензиат приобретает лицензию на использование в образовательных целях, применяются следующие положения данного документа. Лицензиат может пользоваться правами, определяемыми для Лицензиата согласно данному Соглашению, на использование Продукта и на создание Объектов исключительно для его собственного персонального применения, для предоставления или получения инструкций в пределах управляемых тренировочных курсов по компьютерному программированию и/или программному обеспечению, непосредственным и персональным участником которых Лицензиат является, или в качестве обучаемого, или в качестве инструктора ("Курсы"). Лицензиат имеет право воспроизводить, распространять и использовать Объекты, в виде исходного или объектного кода, только для других участников данных Курсов и только в обучающих или тренировочных целях. Лицензиат не имеет права использовать Продукты или Объекты, созданные с использованием Продуктов, для каких-либо коммерческих, предпринимательских, казенных или ведомственных целей любого рода, кроме случаев, когда Лицензиат является инструктором, преподающим на Курсах. Все права, которые не переданы Лицензиату прямо данным документом, принадлежат Лицензиару.

## **ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ ЛИЦЕНЗИОННЫЕ ПОЛОЖЕНИЯ, ОТНОСЯЩИЕСЯ К RAD STUDIO, DELPHI И C++BUILDER В РЕДАКЦИЯХ PROFESSIONAL, PROFESSIONAL WITH MOBILE, COMMUNITY EDITION, И PROFESSIONAL ACADEMIC**

В случае, когда Лицензиат приобретает лицензию на RAD Studio, Delphi или C++Builder Professional, Professional with Mobile, Community Edition или Professional Academic, применяются следующие положения данного документа.

В соответствии с положениями и условиями данного Соглашения, Лицензиар передает Лицензиату, как лицензированному пользователю Продукта, ограниченное право использовать части Продукта, называемые "dbExpress" и "FireDAC", исключительно в виде исполняемого файла, для доступа к локальной базе данных, установленной на том же компьютере, что и Объект. Лицензиат не имеет права использовать части Продукта, называемые "dbExpress" и "FireDAC", применительно к базе данных, размещенной на ином компьютере, чем тот, на котором установлен Объект.

## СТИЛИ

Продукт может содержать определенные графические "стили". Некоторые из стилей, входящих в Продукт, предназначены для развертывания на конкретных платформах или операционных системах, как указано в документации. Лицензиату не разрешается разворачивать стиль, относящийся к некоторой платформе и/или операционной системе, на операционной системе или платформе, для которой этот стиль не предназначен. Лицензиату не разрешается использовать стили, непосредственно используемые в среде разработки (IDE), в его собственных приложениях.

## **ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ ЛИЦЕНЗИОННЫЕ ПОЛОЖЕНИЯ ДЛЯ INTERBASE DEVELOPER EDITION, INTERBASE LITE И INTERBASE TOGO TEST DEPLOYMENT**

Часть продукта, называемая InterBase Developer Edition, не подлежит Распространению и лицензируется только для целей разработки и тестирования. Настоящая лицензия не разрешает Лицензиату использовать InterBase Developer Edition для любых коммерческих, деловых, государственных или иных целей любого рода, кроме разработки и тестирования приложений (определение приведено ниже). Лицензиат должен приобрести отдельную лицензию на развертывание InterBase от Embarcadero перед развертыванием или распространением любого Приложения (как определено ниже), использующего InterBase.

Согласно лицензии на InterBase Developer Edition, Лицензиат имеет право устанавливать и запускать InterBase Developer Edition на одном компьютере в соответствии с ограничениями, приведенными в данном разделе. Лицензия разработчика ограничена использованием только применительно к разработке, с использованием исключительно клиентских приложений, выполняющихся на одном компьютере с сервером, и не дает никаких прав на какое-либо использование в производственных целях. Применимально к данному разделу "применимально к разработке" относится к цели запуска InterBase Developer Edition, отдельно или совместно с другими программами или системами, исключительно для оценки производительности или работы InterBase Developer Edition или программ и систем, а "производственные цели" означает такой запуск Продукта совместно с программами или системами, когда результаты работы программ или систем прямо или косвенно используются для предпринимательских операций или на них полагаются для принятия бизнес-решений. При запуске под Лицензией разработчика InterBase Developer Edition подпадает под ограничения на число одновременных пользователей, на число одновременных подключений к базе данных и на

продолжительность разрешенного запуска InterBase Developer Edition, как дополнительно описано в сопроводительной документации и/или файле README.

В случае, когда Лицензиат приобрел Лицензию разработчика, Лицензиат имеет право писать, компилировать и использовать собственные приложения Лицензиата (далее "Приложения"), используя InterBase Developer Edition, включающий Client Software, и Лицензиат имеет право распространять и доверять третьим лицам распространение Приложений; при условии, однако, что (а) Приложение Лицензиата есть продукт, который работает совместно с InterBase, (б) Лицензиат не использует никакие названия, логотипы или торговые марки Лицензиара, его лицензиаров или его поставщиков и никакие названия, логотипы или торговые марки любых продуктов Лицензиара (включая InterBase), его лицензиаров или его поставщиков для сбыта данного Приложения или каких-либо иных связанных с ним программных продуктов Лицензиата, (с) Лицензиат включает уведомление об авторских правах Лицензиара в установочное сообщение данного Приложения или любого другого связанного с ним программного продукта Лицензиата, (д) Лицензиат соглашается предоставить возмещение, защиту и неприкосновенность Лицензиара, его лицензиаров, его поставщиков и всех их задействованных работников, служащих, управляющих и партнеров от любых претензий или правовых споров, включая гонорары адвокатов, которые могут возникнуть в результате написания, компиляции, использования или распространения Лицензиатом собственного Приложения или каких-либо иных связанных с ним программных продуктов Лицензиата, и (е) Приложение Лицензиата или каких-либо иные связанные с ним программные продукты Лицензиата не являются лишь множеством или подмножеством СУБД InterBase или каких-либо библиотек или исходного кода, входящих в InterBase. Лицензиат не имеет права распространять никакую часть InterBase вместе со своим Приложением, за исключением Client Software, прежде чем предварительно не заключит отдельное лицензионное соглашение с Лицензиаром.

При условии Вашего согласия с условиями Лицензионного Соглашения и Соглашения о Поддержке программного обеспечения, редакция InterBase Lite Edition может быть развернута на любой из поддерживаемых платформ вместе с программным обеспечением, созданным с помощью RAD Studio.

Лицензиат имеет право использовать лицензию на InterBase ToGo Test Deployment для запуска программного обеспечения InterBase ToGo Test Deployment, отдельно или совместно с другими программами или системами, исключительно для оценки производительности или работы Продукта или программ и систем. Эта лицензия не дает права использования в производственных целях. При запуске под лицензией на InterBase ToGo Test Deployment, Продукт подпадает под ограничения на продолжительность разрешенного запуска Продукта, как дополнительно описано в сопроводительной документации и/или файле README. Embarcadero имеет право увеличить данную продолжительность по своему усмотрению.

Ограничения пользователя, указанные в разделе 25.10 Лицензионного Соглашения InterBase, не распространяются на лицензиата InterBase ToGo Edition, который приобрел лицензию InterBase ToGo через покупку RAD Studio в редакциях Enterprise или Architect,

которые включают в себя лицензию на мобильное развертывание InterBase ToGo ("Лицензия ToGo"). Таким образом, такой Лицензиат имеет право распространять приложения, сделанные с помощью RAD Studio и включающие лицензию ToGo, на поддерживающие мобильные платформы неограниченному числу пользователей на неограниченном числе устройств.

## **ПРОГРАММНОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ СТОРОННИХ ПРОИЗВОДИТЕЛЕЙ И ОТДЕЛЬНО ЛИЦЕНЗИРОВАННЫЙ КОД**

Определенные компоненты Продукта используют или включают в себя компьютерные программы и/или библиотеки сторонних производителей (но исключая Отдельно лицензированный код) (далее "Программное обеспечение сторонних производителей"). Лицензиат признает, что сторонние лицензиары и поставщики Лицензиара являются сторонними выгодоприобретателями от всех положений и условий данного Соглашения, предназначенных для защиты прав интеллектуальной собственности, относящихся к Продукту (включая Программное обеспечение сторонних производителей), и, соответственно, для ограничения определенных видов использования.

Компоненты, перечисленные в **лицензионном файле сторонних производителей**, считаются "Отдельно лицензированным кодом".

Отдельно лицензированный код передается Лицензиату согласно положениям соответствующего лицензионного соглашения стороннего производителя, приведенным в **лицензионном файле сторонних производителей** или поставляемым вместе с Отдельно лицензированным кодом. Положения такого лицензионного соглашения стороннего производителя регулируют использование Лицензиатом всего Отдельно лицензированного кода.

**ЛИЦЕНЗИАР НЕ ДАЕТ НИКАКИХ ОБЯЗАТЕЛЬСТВ В ОТНОШЕНИИ ЛЮБЫХ ПРЯМО ВЫРАЖЕННЫХ И КОСВЕННЫХ ГАРАНТИЙ И УСЛОВИЙ, ВКЛЮЧАЮЩИХ ТАКЖЕ ГАРАНТИИ ПРАВОВОГО ТИТУЛА, ОТСУТСТВИЯ НАРУШЕНИЙ КАКИХ-ЛИБО ПРАВ ИЛИ ПОСЯГАТЕЛЬСТВ И КОСВЕННЫЕ ГАРАНТИИ И УСЛОВИЯ ГОТОВНОСТИ ДЛЯ ПРОДАЖИ И СООТВЕТСТВИЯ ОПРЕДЕЛЕННЫМ ЦЕЛЯМ, В ОТНОШЕНИИ ОТДЕЛЬНО ЛИЦЕНЗИРОВАННОГО КОДА;**

Лицензиар не несет ответственности перед Лицензиатом и не обязуется обеспечить защиту, возмещение и неприкосновенность Лицензиата от любых претензий, обусловленных или связанных с Отдельно лицензированным кодом; и

Лицензиар не несет ответственности за любой явный, косвенный, сопутствующий, экстренный, типичный, штрафной или последующий ущерб, включая также утрату данных, потерю сбережений и упущенную выгоду, связанный с Отдельно лицензированным кодом.

**2.4. Компилятор командной строки.** Лицензиат имеет право установить компилятор командной строки на иной компьютер, чем тот, на котором установлен Продукт,

гарантируя, что единственной целью этого является возможность выполнения на данном компьютере автоматизированной компоновки приложений. Компилятор командной строки не относится к свободно распространяемым файлам.

**3. СРОК ДЕЙСТВИЯ.** Данное Соглашение вступает в силу в дату первого подключения Лицензиата.

**4. ПРЕКРАЩЕНИЕ ДОГОВОРА.** Лицензиар имеет право незамедлительно прервать действие данного Соглашения без последующих общих или финансовых обязательств: (а) в отношении Лицензии, если Лицензиат не выплатил лицензионный гонорар, соответствующий данной Лицензии, и задерживает платеж в течение тридцати (30) дней после последнего дня, установленного для платежа; (б) если заявление о неплатежеспособности зарегистрировано Лицензиатом или против него и не аннулировано в течение 60 дней, или в отношении любых активов Лицензиата назначен арбитражный управляющий, или его активы переданы для расчетов с кредиторами; или (с) Лицензиат передает какие-либо материалы в нарушение условий данного Соглашения и не устраняет данное нарушение в течение тридцати (30) дней после письменного уведомления от Лицензиара об этом нарушении. Прекращение данного Соглашения не затрагивает: (i) обязательства любой стороны в соответствии с любой Лицензией, действие которой не было прекращено и которая, следовательно, действует в соответствии со своими условиями; или (ii) сохранение в силе заверений и гарантий, приведенных в данном договоре. В течение 60 дней после прекращения любой Лицензии Лицензиат должен вернуть Лицензиару Продукт, использование которого прекращено, и все его копии, а также всю относящуюся к нему документацию. Лицензиат должен в кратчайшие сроки представить Лицензиару документальное подтверждение того, что все копии данного продукта удалены со всех компьютеров, на которые Продукт был установлен, и все копии, которые не были возвращены, уничтожены.

## **5. ТИТУЛЬНАЯ И ЗАПАТЕНТОВАННАЯ ИНФОРМАЦИЯ.**

**5.1 ПРАВОВОЙ ТИТУЛ И АВТОРСКИЕ ПРАВА.** Лицензиар заверяет и гарантирует, что он обладает полными правами на выдачу разрешения использования Продукта Лицензиату и на выполнение своих обязательств в соответствии с данным Соглашением. Все титульные и авторские права, а также другие производственные, интеллектуальные и торговые права, связанные с Продуктом, включая также все изменения к нему, сделанные кем-либо или для какого-либо лица, являются собственностью Лицензиара и/или его партнеров и лицензиаров и защищены как авторским правом США, так и соответствующими международными договорами об авторском праве. Лицензиат соглашается не претендовать и не заявлять право собственности на Продукт. За исключением случаев, прямо описанных в данном документе, Лицензиат имеет право создавать копии Продукта только для создания резервных или архивных копий, и ни в каких иных целях. Лицензиат не имеет права удалять или изменять уведомления об авторских правах и о правах собственности из копий данного Продукта, и все копии, сделанные Лицензиатом или для него, должны содержать все уведомления об авторских правах, коммерческой тайне, торговой марке и любых других правах на

интеллектуальную собственность, имевшихся на исходных копиях. Все права, которые не переданы Лицензиату непосредственно данным документом, принадлежат Embarcadero.

**5.2 ОГРАНИЧЕНИЯ.** Лицензиат признает и соглашается, что данный Продукт содержит представляющую ценность коммерческую тайну, принадлежащую Лицензиару и/или его партнерам и лицензиарам, и что данное Соглашение устанавливает между сторонами отношения, основанные на доверии, в сфере этой информации. Лицензии, передаваемые данным документом, подпадают под следующее ограничение: Лицензиат соглашается не использовать Продукт для разработки приложения, которое будет прямо конкурировать с данным Продуктом или любым другим продуктом Embarcadero. В соответствии с применимым законом Лицензиат соглашается (а) не производить декомпиляцию, дизассемблирование, обратное проектирование или другие попытки извлечения исходного кода Продукта из объектного кода, кроме случаев, непосредственно разрешенных применимым законом или договором вопреки этому ограничению; (б) не продавать, не сдавать в прокат, в аренду, не передавать во временное пользование, не предоставлять лицензию или сублицензию, не отображать, не изменять, не работать в режиме разделения времени, не передавать стороннему исполнителю и не передавать каким-либо другим способом Продукт третьим лицам или разрешать использование Продукта третьими лицами; и (с) сохранять конфиденциальный характер информации, запатентованной и представляющей коммерческую тайну, сохраняя и используя Продукт на началах доверительной собственности, исключительно в рамках его целевого использования, и обеспечивая тот же уровень осторожности и защиты, который Лицензиат обеспечивал бы для собственной информации такой же важности, но ни в коем случае не ниже разумно необходимого уровня осторожности и защиты, направленных на предотвращение неавторизованного использования, копирования, публикации или разглашения конфиденциальной информации о Продукте и Лицензиаре, полученной Лицензиатом в результате использования Продукта. Лицензиат не имеет права экспортствовать или реэкспортствовать Продукт, не имея одновременно письменного согласия Лицензиара и соответствующей лицензии или лицензионного исключения от правительства США и/или другого государства. Лицензиар имеет право искать судебную защиту при реальном нарушении или возникновении угрозы нарушения этих ограничений помимо других возможных способов возмещения ущерба. Дополнительные ограничения могут применяться к конкретным файлам, программам или данным, предоставленным сторонними производителями и встроенным в Продукт; за подробностями обратитесь к инструкциям по установке Продукта или к информации по версии. Лицензиат соглашается в кратчайшие сроки сообщить Лицензиару о любых нарушениях этих положений сотрудниками Лицензиата, его консультантами или другими известными Лицензиату уполномоченными лицами.

**6. ПОДДЕРЖКА И ОБСЛУЖИВАНИЕ** (далее "Поддержка"). Лицензиат имеет право на Техническую поддержку, определенную далее и включенную в ежегодную Плату за сопровождение.

**6.1 ЭЛЕКТРОННОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ.** В случае, когда электронное обслуживание доступно, Лицензиат имеет право получить бесплатно по сети доступ к Технической поддержке, доступной двадцать четыре (24) часа в сутки, семь (7) дней в неделю. Такое

электронное обслуживание может включать в себя также рассмотрение ненштатных ситуаций, индивидуальную поддержку специалистов и новые версии Продукта.

**6.2 ПОДДЕРЖКА.** Поддержка распространяется только на Продукт, лицензированный или проданный в соответствии с настоящим Соглашением, за который была уплачена плата за Поддержку – пользователи, которые не приобрели и не оплатили Поддержку, не имеют права на услуги, указанные в настоящем разделе 6.2. Поддержка не распространяется на любую адаптацию или модификацию продукта, произведенную Лицензиатом или любой третьей стороной. Часы работы службы поддержки по электронной почте и телефону следует узнать на веб-сайте Службы Поддержки Embarcadero.

Поддержка состоит из:

- (а) предоставление Лицензиату регионального телефонного номера или другой электронной поддержки для того, чтобы Лицензиат мог сообщать о проблемах с продуктом и получать помощь. Лицензиар будет анализировать инцидент и проверять наличие проблемы, а также предоставлять инструкции и помочь в разрешении инцидента; и
- (б) предоставление доступа ко всем обновлениям, новым версиям и другим изменениям ("Релизам"), которые Лицензиар по своему собственному усмотрению вносит или добавляет в Продукт, и которые Лицензиар бесплатно предоставляет другим лицензиатам продукта, зарегистрированным в Службе поддержки. Запросы на Релизы будут выполняться только в течение срока поддержки. За предоставление физических носителей взимается дополнительная плата.
- (с) предоставление или изменение лицензионных ключей, необходимых для дополнительной разрешенной установки надлежащим образом лицензированного программного обеспечения (до разрешенного количества пользователей) или передачи новым пользователям, серверам или компаниям, как это разрешено условиями Вашей лицензии.

**6.3 ПРЕКРАЩЕНИЕ ПОДДЕРЖКИ.** Лицензиат может отменить подписку на Техническую поддержку, отправив письменное уведомление Лицензиару не менее чем за тридцать (30) дней до даты годового платежа за Техническую поддержку. Если Лицензиат не возобновил или прервал свою подписку на Техническую поддержку, в течение шести месяцев после истечения срока действия Технической поддержки Лицензиат может возобновить подписку на Техническую поддержку, уплатив штраф за пропущенный период, который вычисляется в соответствии с текущими тарифами Лицензиара на восстановление и периодом, в течение которого Лицензиат не был подписан на Техническую поддержку. Кроме того, Лицензиат должен заплатить годовую стоимость подписки на Техническую поддержку вперед, за следующий год. Далее эта дата восстановления будет считаться Датой годового платежа за техническую поддержку. Во избежание разнотечений указываем, что восстановление Технической поддержки не разрешено по истечении шести месяцев прекращения Технической поддержки. Лицензиат

соглашается не модифицировать Продукт без предварительно полученного письменного одобрения Лицензиара. Внесение несанкционированных изменений в Продукт снимают с Лицензиара все обязательства по обеспечению Технической поддержки Продукта, согласно данному разделу 6, в течение гарантийного периода и любого последующего периода, на который Лицензиат подписан на Техническую поддержку. Лицензиар может прекратить оказывать техническую поддержку в любой момент (i) для отдельной версии Продукта в случае, если она заменена более новой (новыми) и (ii) в случае, если для некоторого Продукта достигнут конец срока эксплуатации.

**6.4 ИЗМЕНЕНИЕ ПЛАТЫ ЗА СОПРОВОЖДЕНИЕ.** Лицензиар оставляет за собой право изменять свои текущие опубликованные цены на Продукты и стоимость Технической поддержки в любой момент, предшествующий продлению срока. Никакое указанное изменение стоимости Технической поддержки не вступает в силу до завершения текущего срока действия программы поддержки.

**6.5 УСЛУГИ; ОБНОВЛЕНИЯ; ИЗМЕНЕНИЯ ПРОДУКТА.** Лицензиар не обязан в соответствии с данным Соглашением обеспечивать установку, тренинг или предоставлять другие услуги лицензиату. Такие услуги, если предоставляются, должны приобретаться отдельно. Если Лицензиат оплатил поддержку и Лицензиар предоставляет лицензиату новую версию, исправление ошибок, обновление или другое изменение Продукта или если Лицензиат отдельно приобрел обновление, такое изменение или обновление будет считаться частью Продукта и подпадать под положения данного Соглашения, если только это изменение не представлено прямо как предмет отдельного лицензионного соглашения. Если лицензиат получил обновленную версию Продукта (как через поддержку, так и через приобретение отдельно обновления), это обновление составляет один Продукт совместно с копией Продукта, который лицензиат обновил. Это означает, что, хотя Лицензиат может иметь два набора носителей, содержащих Продукт, и/или два лицензионных ключа, тем не менее, лицензиат обладает только одной лицензией. Поэтому лицензиат не имеет права передавать оригинальную копию Продукта или лицензионный ключ никакой иной стороне или пользователю. Лицензиар оставляет за собой право в любой момент не выпустить или прервать выпуск версий любого Продукта, а также изменять цены, компоненты, спецификации, возможности, функции, положения лицензирования, даты выпуска, общедоступность и другие характеристики любых новых выпусков Продукта. Если лицензиат приобретает Сетевую именную лицензию на обновленную версию или Лицензию на одновременный доступ на обновленную версию, которые включают в себя права на старые версии продукта, то Лицензиат должен деактивировать обновленную лицензию сразу после установки лицензии на обновленную версию, гарантирующей, что версии продукта, относящиеся к обновленной лицензии, также включены в лицензию на обновленную версию.

**7. ГРАФИК ОПЛАТ.** Оплата по всем платежам за Лицензию и Техническую поддержку должна производиться в течение тридцати (30) дней после получения Лицензиатом счета от Лицензиара, в котором определяется размер оплаты, если другое не установлено в документе по оформлению заказа, одобренном Лицензиаром письменно. Все платежи являются безвозвратными. Лицензиар должен выставить счет Лицензиату на первоначальный платеж за Техническую поддержку сразу после первоначального заказа

лицензированных Продуктов ("Дата годового платежа за техническую поддержку"). За шестьдесят (60) дней до ежегодной Даты годового платежа за техническую поддержку для лицензированных Продуктов Лицензиар должен выставить счет Лицензиату с текущим платежом за следующий год Технической поддержки.

**8. ОГРАНИЧЕННАЯ ГАРАНТИЯ И УСЛОВИЯ.** Лицензиар гарантирует и определяет на период в шестьдесят (60) дней, что носители, на которых поставляется Продукт, не будут, при нормальном использовании, иметь дефектов материала и качества. Лицензиар также гарантирует, что Продукт будет во всех существенных отношениях соответствовать всем эксплуатационным характеристикам, приведенным в сопроводительной документации на Продукт, в течение шестидесяти (60) дней с даты отгрузки. В отличие от других способов возмещения ущерба по данному договору, максимальный размер ответственности Лицензиара и единственный способ разрешения для этого положения для Лицензиата состоит в том, что Лицензиар прилагает все коммерчески оправданные усилия для устранения дефектов, покрываемых данной гарантией и условиями, в разумный срок или, по выбору Лицензиара, заменяет бракованный Продукт или возвращает средства, уплаченные Лицензиатом за разрешение на использование Продукта. Лицензиар не гарантирует и не определяет, что функционирование Продукта будет бесперебойным, или свободно от ошибок, или что все программные ошибки могут быть исправлены. Данные гарантии и условия не применимы, если (а) Продукт используется не в соответствии с прилагаемой документацией; (б) дефект Продукта был вызван неправильно работающим оборудованием Лицензиата; или (с) Лицензиат внес изменения в Продукт, не получив на то непосредственное разрешение в письменном виде от Лицензиара. Никакой сотрудник, агент или представитель Лицензиара не уполномочен связывать Лицензиара какими-либо устными заверениями, гарантиями или условиями, касающимися Продукта. Никакое письменное заверение, гарантия или условие, прямо не содержащееся в данном Соглашении, не имеет законной силы.

ДАННЫЕ ГАРАНТИИ И УСЛОВИЯ ЗАМЕЩАЮТ ВСЕ ИНЫЕ ГАРАНТИИ И УСЛОВИЯ, НЕ СУЩЕСТВУЕТ НИКАКИХ ИНЫХ НЕПОСРЕДСТВЕННО ВЫРАЖЕННЫХ ИЛИ КОСВЕННЫХ ГАРАНТИЙ И УСЛОВИЙ, ВКЛЮЧАЮЩИХ БЕЗ ОГРАНИЧЕНИЙ ГАРАНТИИ ГОТОВНОСТИ ДЛЯ ПРОДАЖИ, СООТВЕТСТВИЯ ОПРЕДЕЛЕННЫМ ЦЕЛЯМ И ОТСУТСТВИЯ НАРУШЕНИЙ КАКИХ-ЛИБО ПРАВ, ОТНОСЯЩИХСЯ К ЭТОМУ СОГЛАШЕНИЮ ИЛИ ЛЮБОМУ ПРОДУКТУ, ЛИЦЕНЗИРУЕМОМУ ДАННЫМ ДОКУМЕНТОМ.

**9. ОГРАНИЧЕНИЕ ОТВЕТСТВЕННОСТИ.** Ни в коем случае Лицензиар не несет ответственности перед Лицензиатом или любой другой стороной за последующий, косвенный, случайный, типичный, специальный или штрафной ущерб по любой причине, будь то договор, деликт (в том числе по неосторожности) или по какой-то иной, возникшие в результате или каким-либо образом связанные с проектированием, производством, продажей, поддержкой или использованием Продукта. За исключением случаев, предусмотренных в разделе 10 ниже, ответственность Лицензиара за прямой ущерб, возникший в результате использования продукта, ни в коем случае не должна превышать сумму, уплаченную Лицензиатом за лицензирование использования Продукта.

**10. ВОЗМЕЩЕНИЕ УЩЕРБА ЗА НАРУШЕНИЕ ПРАВ.** Положения настоящего Раздела 10 не применимы к лицензиям Community Edition. Лицензиар берется отрицать или урегулировать, за свой счет, любые претензии против Лицензиата, связанные с авторскими правами, торговыми марками или коммерческими секретами, относящимися к Продукту в рамках данного Соглашения. Лицензиар обязуется возместить Лицензиату ущерб от любых убытков, расходов или ответственности, включая обоснованные гонорары от адвокатов, от любых имущественных требований, заявленных против Лицензиата. Обязательства Лицензиара в соответствии с данным разделом вступают в силу, когда Лицензиат уведомляет Лицензиара, в письменном виде, в кратчайшие сроки после первого получения Лицензиатом уведомления о такого рода претензиях, исках или заявлениях о нарушении прав, и Лицензиар получает единоличный контроль над защитой от любого иска и над всеми переговорами о соглашении или мировом соглашении, получая надлежащую помощь от Лицензиата. Лицензиар не несет ответственности за какие-либо расходы или издержки, понесенные Лицензиатом без предварительно полученного письменного согласия Лицензиара. Если получен судебный приказ или ордер, запрещающий Лицензиату использовать Продукт по причине заявлений о нарушении прав, или, по мнению Лицензиара, к Продукту может быть предъявлена претензия о нарушении прав, Лицензиар обязуется, за собственный счет:

- (a) Добиться для Лицензиата права продолжать использовать Продукт; или
- (b) Изменить или заменить Продукт сравнимым, функционально эквивалентным, патентно-чистым Продуктом (Продуктами); или
- (c) Если ни пункт (a), ни пункт (b) не является по мнению Лицензиара практически осуществимым, то удалить Продукт и выплатить Лицензиату сумму, вычисленную на основании суммы лицензионного гонорара, выплаченной за Продукт, пропорциональную тридцати шести- (36) месячному периоду от даты отгрузки Продукта. С этого момента прекращение договора должно происходить в соответствии с положениями раздела 4.

В соответствии с данным разделом Лицензиар не имеет никаких обязательств в случае, когда инкриминируемое нарушение является результатом (i) изменения Продукта, произведенное кем-либо кроме Лицензиара; (ii) комбинирования Продукта с продуктами, не произведенными Лицензиаром; или (iii) использования более старой версии Продукта в то время как использование более новой версии, доступной Лицензиату, позволило бы избежать нарушения.

Данный раздел 10 определяет полную меру ответственности Лицензиара и единственное и исключительное средство правовой защиты для Лицензиата в случае любого нарушения прав интеллектуальной собственности.

**11. ПРОВЕРКА И СБОР ДАННЫХ.** Если Лицензиат заключает настоящее соглашение как юридическое лицо (например, как корпорация, партнерство или другая организация) или как физическое лицо, Лицензиар может за свой счет провести аудит (электронный или иной) записей и систем Лицензиата в отношении использования Продуктов, включая, но не ограничиваясь этим, количество копий Продукта, используемого Лицензиатом,

назначенный процессор(ы), на котором установлен Продукт, доступ к Продукту, включая доступ к идентификаторам машин, серийным номерам и соответствующей информации. В рамках любого такого аудита Лицензиар или его уполномоченный представитель будет иметь дополнительное право по предварительному уведомлению Лицензиата за пятнадцать (15) дней проверить записи Лицензиата или Именованного Пользователя, системы и средства, включая идентификаторы машин, серийные номера и соответствующую информацию, чтобы убедиться, что установка, использование и доступ к любому Продукту соответствуют настоящему Соглашению и его применимым условиям. Кроме того, в течение пятнадцати (15) дней после такого предварительного уведомления о проведении аудита Лицензиат предоставит Лицензиару все записи и информацию, запрошенные Лицензиаром для проверки соответствия установки, использования и/или доступа продукта настоящему Соглашению. Лицензиат и Именованный Пользователь будут обеспечивать полное сотрудничество для проведения любого такого аудита. Если Лицензиар установит, что установка, использование или доступ Лицензиата или Именованного Пользователя к продукту не соответствует настоящему Соглашению, Лицензиат немедленно предпримет необходимые шаги для приведения установки, использования и/или доступа Лицензиата и Именованных Пользователей в соответствие с настоящим Соглашением и оплатит разумные расходы по аудиту, а также любые штрафы, сборы или другие средства правовой защиты, доступные Лицензиару по закону. Любой такой аудит должен проводиться в обычное рабочее время на объектах Лицензиата и не должен необоснованно вмешиваться в хозяйственную деятельность Лицензиата. Если в ходе аудита выясняется, что Лицензиат недоплатил Лицензиару плату, то Лицензиату выставляется счет за такие недоплаченные сборы (исходя из прейскурантных цен, действующих на момент завершения аудита); а если недоплаченные сборы превышают 5% от уже уплаченных Лицензионных сборов, то Лицензиат также оплачивает Лицензиару разумные расходы на проведение аудита.

**12. ПЕРЕУСТУПКА.** Ни это Соглашение, ни какие-либо права, лицензии или обязательства Лицензиата, указанные в данном документе, не могут быть переданы или делегированы Лицензиатом никакой третьей стороне, включая без исключения связанные со слиянием, поглощением, реорганизацией, передачей на сторону, переходом контроля или с любыми иными обстоятельствами. Любая такая планируемая передача или делегирование прав должны признаваться ничтожными и должны считаться нарушением данного Соглашения, не подлежащим исправлению, что приводит к автоматическому прекращению действия данного Соглашения и всех прав и лицензий, переданных Лицензиату в соответствии с данным документом.

**13. ОГРАНИЧЕННЫЕ ПРАВА ПРАВИТЕЛЬСТВА США; ЭКСПОРТНЫЕ ТРЕБОВАНИЯ.** Использование, копирование или распространение правительством США подпадает под ограничения, установленные в правилах закупок для федеральных служб, FAR Section 52.227-14 Alt. III (g)(3), FAR Section 52.227-19, федеральным положением по военным закупкам DFARS 252.227-7014 (b) или DFARS 227.7202, в последней на данный момент редакции. Исполнителем/Производителем является Embarcadero Technologies, Inc., 10801 N Mopac Expressway, Building 1, Suite 100, Austin, Texas 78759. Все уведомления по контракту следует посыпать по этому адресу. Лицензиат не имеет права загружать, использовать, передавать, экспортовать или

реэкспортировать Продукт иначе, чем разрешает закон США и законы государства, где Продукт был приобретен. В особенности, без исключения, Продукт не может быть загружен, использован, экспортирован или реэкспортирован (а) в любой стране или в любую страну (или ее гражданином или резидентом), подпадающую под экономическое эмбарго США (в настоящее время относящееся к Кубе, Ирану, Северной Корее, Судану и Сирии, но не обязательно ограниченное ими); (б) или любым конечным пользователем, о котором Лицензиату известно, или Лицензиат имеет основания полагать, что он будет использовать продукт для дизайна, разработки или производства ядерного, химического или биологического оружия, или ракетных систем, или космических летательных аппаратов и геофизических ракет, или беспилотных летательных аппаратов; или (с) любым физическим лицам или организациям, состоящим в Списке граждан особых категорий Министерства финансов США или в Списке исключенных лиц или исключенных организаций министерства торговли США. Загружая или используя Продукт, Лицензиат заверяет и гарантирует, что он не размещен, не находится под контролем гражданина или резидента любой вышеупомянутой страны или из любого вышеупомянутого списка.

**14. ДЕЛИМОСТЬ ДОГОВОРА.** Если будет установлено, что какое-либо положение данного Соглашения является недействительным, неэффективным или неисполнимым, в соответствии с действующими или будущими законами, то остальные положения должны оставаться в полной юридической силе и не могут ни в коей мере изменяться, нарушаться или лишаться законной силы.

**15. ПРИМЕЧАНИЕ.** Уведомления любой стороне должны быть представлены в письменном виде по адресу, указанному в данном Соглашении (или в соответствии с последующими поправками), и считаются вступившими в силу после получения или через двадцать четыре (24) часа после даты на почтовом штемпеле, в случае отправки предварительно оплаченным заказным письмом с уведомлением о вручении.

**16. ССЫЛКИ.** Если применимо, Лицензиат дает согласие, что Лицензиар может указывать корпоративное имя Лицензиата в качестве заказчика Лицензиара как в рамках компаний, так и в печатных средствах массовой информации; любое дополнительное раскрытие информации Лицензиаром в отношении Лицензиата возможно только при получении предварительного письменного согласия Лицензиата.

**17. ФОРС-МАЖОР.** Ни одна из сторон не будет считаться нарушившей свои обязательства по данному Соглашению в случае, если его выполнение отложено или ему препятствуют обстоятельства непреодолимой силы, включающие также стихийные бедствия, землетрясение, наводнение, эмбарго, мятежи, саботаж, энергетический отказ или отказ при передаче, пожар или трудовые беспорядки. Сторона, оказавшаяся перед лицом обстоятельств непреодолимой силы, должна приложить все коммерчески оправданные усилия для устранения такой ситуации, а также ослабления ее влияния.

**18. ОТКАЗ.** Отказ одной из сторон от претензий при нарушении или однократном невыполнении своих обязательств другой стороной данного Соглашения не могут считаться отказом от претензий при любом последующем нарушении или невыполнении

обязательств. Никакой отказ не признается вступившим в силу, кроме выполненного в письменном виде и подписанных уполномоченным представителем отказывающейся стороны.

**19. СРОК ДЕЙСТВИЯ.** В случае окончания срока действия или прекращения данного Соглашения по любой причине положения разделов 1, 4, 5, 7-10 и 13-20 продолжают действовать в соответствии с условиями, указанными в них.

**20. ПОЛНОТА ДОГОВОРА.** Лицензиат подтверждает, что данный документ является полным и эксклюзивным выражением согласия между сторонами и отменяет все предшествовавшие проекты и соглашения, устные и письменные, относящиеся к предмету данного Соглашения.

**21. РЕГУЛИРУЮЩИЙ ЗАКОН.** Данное Соглашение должно регулироваться и толковаться в соответствии с законами штата Калифорния невзирая на принципы коллизионного права. Положения Конвенции ООН о договорах международной купли-продажи товаров в данном случае неприменимы.

**22. ОЦЕНОЧНАЯ ЛИЦЕНЗИЯ.** Лицензиар является собственником и поставщиком определенного закрытого программного обеспечения и документации, которое Лицензиат имеет намерение протестировать и оценить в рамках сроков и условий, определенных в разделе 22 ("Программное обеспечение"). На срок, не превышающий четырнадцать (14) дней ("Период оценки"), без письменного разрешения Лицензиара Программное обеспечение должно быть предоставлено исключительно с целью оценки качества для собственного внутреннего использования Лицензиатом ("Оценка"), и настоящим Лицензиатудается непередаваемая, не эксклюзивная, ограниченная лицензия на работу и использование Программного обеспечения для такой Оценки. Период оценки начинается с даты, когда Лицензиат загрузил или распаковал Программное обеспечение. По окончании Периода оценки Лицензиат должен прекратить использовать Программное обеспечение и должен удалить его из своих систем. Это требование относится к копиям Программного обеспечения во всех видах (частичным и полным), на всех типах носителей и компьютерной памяти и перешедшим на другие материалы. Лицензиат соглашается не производить и не разрешать обратное проектирование, дизассемблирование, изменение, трансляцию или декомпиляцию Программного обеспечения. Лицензиат обязуется не копировать Программное обеспечение и не писать и не разрабатывать производное программное обеспечение. Лицензиат обязуется не передавать результаты любого Оценочного тестирования или результаты деятельности Программного обеспечения, проводившихся в соответствии с разделом 22 никакой третьей стороне без предварительно полученного письменного согласия Лицензиара на каждый такой акт передачи.

ПРОГРАММНОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ, ПРЕДОСТАВЛЕННОЕ ДЛЯ ТАКОЙ ОЦЕНКИ, ДОСТАВЛЯЕТСЯ "В ТЕКУЩЕМ СОСТОЯНИИ В МЕСТЕ НАХОЖДЕНИЯ", И ЛИЦЕНЗИАР ПРИ ЭТОМ ОТКАЗЫВАЕТСЯ ОТ КАКИХ-ЛИБО И ВСЕХ ГАРАНТИЙ ЛЮБОГО РОДА, ВКЛЮЧАЯ ГАРАНТИИ ГОТОВНОСТИ ДЛЯ ПРОДАЖИ И

**СООТВЕТСТВИЯ ОПРЕДЕЛЕННЫМ ЦЕЛЯМ.** Лицензиар не гарантирует, что Продукты будут работать без сбоев и не содержат ошибок.

Разделы 5, 9, 11-15 и 17-21 Соглашения этой ссылкой должны считаться включенными в Оценочное соглашение, представленное данным разделом 22.

**23. ОПАСНОЕ ПРИМЕНЕНИЕ.** Продукт не предназначен для использования, и Лицензиат не имеет права использовать или дать другим разрешение использовать Продукт, в связи с любым применением, где требуется безотказность работы, такими как управление объектами ядерной энергетики, системы управления воздушным движением или навигацией, системы управления оружием, системы жизнеобеспечения и любые другие системы, сбой в работе которых может повлечь за собой травмы, смерть, нанесение ущерба окружающей среде или массовые разрушения. Лицензиат соглашается, что Embarcadero не несет ответственности никакого рода, и Лицензиат единолично отвечает за любые убытки, расходы, вред или разрушения, возникшие в результате такого использования Продукта.

**24. КОНФИДЕНЦИАЛЬНОСТЬ.** Программное обеспечение может собирать информацию о вас и вашем использовании программного обеспечения и отправлять ее в Embarcadero. Embarcadero может использовать эту информацию для предоставления услуг и улучшения наших продуктов и услуг. Для получения дополнительной информации о нашем сборе, использовании и раскрытии персональных данных, пожалуйста, посетите <https://www.embarcadero.com/ru/legal>.

ЕСЛИ ОТНОСИТСЯ К ПРОДУКТУ, ПРИМЕНЯЕТСЯ СЛЕДУЮЩЕЕ:

**ПОЛОЖЕНИЯ ЛИЦЕНЗИОННОГО СОГЛАШЕНИЯ НА ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ПРОГРАММНОГО ОБЕСПЕЧЕНИЯ MICROSOFT**

**ИСПОЛНЯЕМАЯ БИБЛИОТЕКА MICROSOFT DIRECTX ДЛЯ КОНЕЧНОГО ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ**

Эти лицензионные положения являются соглашением между Microsoft Corporation (или, в зависимости от вашего местонахождения, одним из его партнеров) и вами. Прочтите их. Они применимы к вышеупомянутому программному обеспечению, а также к носителям, на которых вы его получили, если таковые были. Эти положения также применимы к любым

\* обновлениям,

\* дополнениям,

\* службам интернета и

\* службам поддержки

Microsoft для данного программного обеспечения, если только их не сопровождают другие условия. В таком случае применяются эти условия.

**ИСПОЛЬЗУЯ ДАННОЕ ПРОГРАММНОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ, ВЫ ПРИНИМАЕТЕ ЭТИ УСЛОВИЯ. ЕСЛИ ВЫ НЕ ПРИНИМАЕТЕ ИХ, ОТКАЖИТЕСЬ ОТ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ ДАННОГО ПРОГРАММНОГО ОБЕСПЕЧЕНИЯ.**

Если вы согласны с этими лицензионными положениями, вы имеете нижеперечисленные права.

**1. ПРАВА НА УСТАНОВКУ И ИСПОЛЬЗОВАНИЕ.** Вы можете установить и использовать любое количество копий данного программного обеспечения на своих устройствах.

**2. ОБЪЕМ ЛИЦЕНЗИИ.** Программное обеспечение не продается, а предоставляется в пользование по лицензии. Это соглашение дает вам только некоторые права на использование данного программного обеспечения. Microsoft оставляет за собой все остальные права. За исключением случаев, когда, несмотря на данное ограничение, применимое законодательство предоставляет вам больше прав, вы можете использовать программное обеспечение только таким образом, как это прямо разрешено условиями настоящего соглашения. При этом вы должны соблюдать все технические ограничения в программном обеспечении, допускающие использование программного обеспечения только определенным образом. Вы не имеете права

\* пытаться обойти технические ограничения в программном обеспечении;

\* реконструировать, декомпилировать или дизассемблировать программное обеспечение, если это прямо не разрешено применимым законодательством, несмотря на данное ограничение;

\* создавать больше копий программного обеспечения, чем указано в этом соглашении или разрешено действующим законодательством, несмотря на данное ограничение;

\* публиковать программное обеспечение, предоставляя другим лицам возможность его копировать;

\* предоставлять программное обеспечение в прокат, в аренду или во временное пользование;

\* передавать программное обеспечение или это соглашение любой третьей стороне; или

\* использовать это программное обеспечение для предоставления сетевых услуг на коммерческой основе.

**3. РЕЗЕРВНАЯ КОПИЯ.** Вы имеете право сделать одну резервную копию программного обеспечения. Вы можете использовать ее только для переустановки программного обеспечения.

**4. ДОКУМЕНТАЦИЯ.** Любое лицо, имеющее законный доступ к вашему компьютеру или внутренней сети, может копировать и использовать эту документацию для внутренних целей, в качестве справочной информации.

**5. ОГРАНИЧЕНИЯ НА ЭКСПОРТ.** Данное программное обеспечение подпадает под действие экспортного законодательства США. Вы обязаны соблюдать все внутренние и международные нормы экспортного законодательства, применимые к программному обеспечению. К таким положениям экспортного законодательства относятся ограничения по конечным пользователям, порядку и регионам конечного использования.  
Дополнительные сведения см. на веб-сайте [www.microsoft.com/exporting](http://www.microsoft.com/exporting).

**6. ТЕХНИЧЕСКАЯ ПОДДЕРЖКА.** Так как это программное обеспечение передается "как есть", мы имеем право не предоставлять техническую поддержку для него.

**7. ПОЛНОТА СОГЛАШЕНИЯ.** Данное соглашение, а также все условия на использование дополнений, обновлений, служб Интернета и услуг технической поддержки составляют полное соглашение по данному программному обеспечению и технической поддержке.

## **8. ПРИМЕНИМОЕ ЗАКОНОДАТЕЛЬСТВО.**

**a. На территории США.** Если вы приобрели программное обеспечение в США, то законодательство штата Вашингтон, США, регулирует толкование этого соглашения и применяется в отношении претензий к его нарушению независимо от принципов коллизионного права. Все остальные претензии, включая претензии на основании законов штата о защите потребителей и законов о недобросовестной конкуренции, а также в связи с гражданским правонарушением, регулируются законами штата, где вы проживаете.

**б. За пределами США.** Если вы приобрели программное обеспечение в любой другой стране, применяются законы этой страны.

**9. ЮРИДИЧЕСКАЯ СИЛА.** Данное соглашение описывает определенные юридические права. Вы можете иметь дополнительные права в соответствии с законами вашей страны. Вы также можете иметь права в отношении лица, у которого вы приобрели программное обеспечение. Это соглашение не меняет ваших прав, предусмотренных законами вашей страны, если это не допускается законами страны.

**10. ОТКАЗ ОТ ГАРАНТИИ. ПРОГРАММНОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ ЛИЦЕНЗИРУЕТСЯ "КАК ЕСТЬ". ВЫ НЕСЕТЕ РИСКИ ЗА ЕГО ИСПОЛЬЗОВАНИЕ. MICROSOFT НЕ ДАЕТ НИКАКИХ ПРЯМЫХ ГАРАНТИЙ, ЗАВЕРЕНИЙ И УСЛОВИЙ. ВЫ МОЖЕТЕ ИМЕТЬ ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ ПОТРЕБИТЕЛЬСКИЕ ПРАВА В СООТВЕТСТВИИ С ВАШИМ НАЦИОНАЛЬНЫМ ЗАКОНОДАТЕЛЬСТВОМ, КОТОРЫЕ ДАННОЕ СОГЛАШЕНИЕ НЕ МОЖЕТ ИЗМЕНИТЬ. ИЗ СЛУЧАЕВ, РАЗРЕШЕННЫХ В ВАШЕМ**

НАЦИОНАЛЬНОМ ЗАКОНОДАТЕЛЬСТВЕ, MICROSOFT ИСКЛЮЧАЕТ КОСВЕННЫЕ ГАРАНТИИ ГОТОВНОСТИ ДЛЯ ПРОДАЖИ, СООТВЕТСТВИЯ ОПРЕДЕЛЕННЫМ ЦЕЛЯМ И ОТСУТСТВИЯ НАРУШЕНИЙ КАКИХ-ЛИБО ПРАВ.

11. ОГРАНИЧЕНИЕ ОТВЕТСТВЕННОСТИ И ИСКЛЮЧЕНИЕ ИЗ ВОЗМЕЩЕНИЯ УЩЕРБА И ВРЕДА. ВЫ МОЖЕТЕ ПОЛУЧИТЬ ВОЗМЕЩЕНИЕ ОТ MICROSOFT И ЕГО ПОСТАВЩИКОВ ТОЛЬКО ЗА ПРЯМОЙ УЩЕРБ В ПРЕДЕЛАХ \$5.00 США. ВЫ НЕ МОЖЕТЕ ПОЛУЧИТЬ ВОЗМЕЩЕНИЕ ЗА ЛЮБОЙ ИНОЙ УЩЕРБ, ВКЛЮЧАЯ ПОСЛЕДУЮЩИЙ, ЭКСТРЕННЫЙ, КОСВЕННЫЙ ИЛИ СОПУТСТВУЮЩИЙ УЩЕРБ, А ТАКЖЕ УПУЩЕННУЮ ВЫГОДУ.

Это ограничение применимо

\* ко всему, связанному с программным обеспечением, услугами, контентом (включая код) на сторонних Интернет-сайтах или в сторонних программах; и

\* к претензиям на нарушение контракта, нарушение гарантий, заверений и условий, неосторожность или на иное нарушение законных прав в соответствии с действующим законодательством.

Оно применимо, даже если Microsoft знал или должен был знать о возможности такого ущерба. Вышеупомянутое ограничение ответственности или исключение может не применяться к вам, так как ваша страна может не разрешать исключение или ограничение ответственности при сопутствующем, последующем или ином ущербе.